

# Transition Biel Bienne

## Wir engagieren uns in Biel und Umgebung für eine nachhaltigere Welt.

Herzlich willkommen auf der Internetseite von Transition Biel Bienne! Jede Person, die sich interessiert, ist ein erster Schritt in Richtung eines Wandels unserer Gesellschaft und Lebensform!

Die Transitionsbewegung in Biel setzt sich momentan unter anderem aus folgenden Elementen zusammen:

- Signal Chatgruppe; über diesen Link kannst du auch dabei sein
  - Transitions-Mittagstisch jeden 1. Dienstag-Mittag des Monats im Haus pour Bienne, Kontrollstrasse 22, Biel
  - Vision 2035 als Zeitung für den Wandel
  - Transitions-Newsletter mit Agenda per Mail ungefähr 4x / Jahr
  - Projektliste (siehe Karte unten)
  - Festival Biu en Vert alle 1-2 Jahre am letzten August-Wochenende siehe hier Biu en Vert Festival Biel
-

# Table de transition

Lors du pique-nique, écoute les nouvelles des projets de transition et parle – si tu veux – des tiens. Ouvert à tout le monde.



## Transitionstisch

Höre beim Picknick Neuigkeiten aus Transitionsprojekten und erzähle – falls Du magst – von deinen. Offen für alle!

**1er mardi du mois/1. Dienstag im Monat, 12h15 - 13h30**

Haus pour Bienne, Kontrollstrasse 22, 2503 Biel/Bienne

Plus d'infos : [www.vision2035.ch/transtition-de/](http://www.vision2035.ch/transtition-de/)

Kontakt: [hauspourbienne@vereinfair.ch](mailto:hauspourbienne@vereinfair.ch), 079 385 02 84

**FAIR**

**Transition-Mittagstisch jeden 1. Dienstag-Mittag des Monates**

**Projekte, Ideen und Austausch rund um die Transition in Biel und Umgebung beim gemeinsamen Picknick**

Engagierte aus untenstehenden Projekten und weitere Interessierte treffen sich regelmässig im Haus pour Bienne (Kontrollstrasse 22) ab 12:00 (Start der Diskussion: erst ca. ab 12:30) und bis ungefähr 13:30 Uhr an **jedem 1. Dienstag-Mittag des Monates!** ☐

Nächste Daten:

Dienstag, 3. Dezember 2024

Dienstag, 7. Januar 2025

Dienstag, 4. Februar 2025 usw. ... jeden ersten Dienstag des  
Monates

Die Daten werden jeweils auch bekanntgegeben in der Agenda vom  
HauspourBienne: Agenda – Haus pour Bienne (vereinfair.ch)

Alle sind willkommen!

**Kontakt:** Marie Valentin 077 449 21 72

**Weitere Veranstaltungen** rund um die Transition in Biel und  
Umgebung finden sich u.a. auf:

<https://www.kartevonmorgen.org>

Carte des initiatives – Réseau Transition Suisse Romande  
und auf unserer Seite Vision2035 Facebook



Anmeldung für den  
Transition Biel Bienne Newsletter :

Newsletter Anmeldung>

---

Um uns zu kontaktieren, kannst Du gerne schreiben an: [transition.bienne@gmail.com](mailto:transition.bienne@gmail.com)

Achtung (!) die Mailadresse [info\(at\)transitionbielbienne.ch](mailto:info(at)transitionbielbienne.ch) funktioniert nicht zum Kommunizieren, sie dient nur dem Versand des Newsletters.

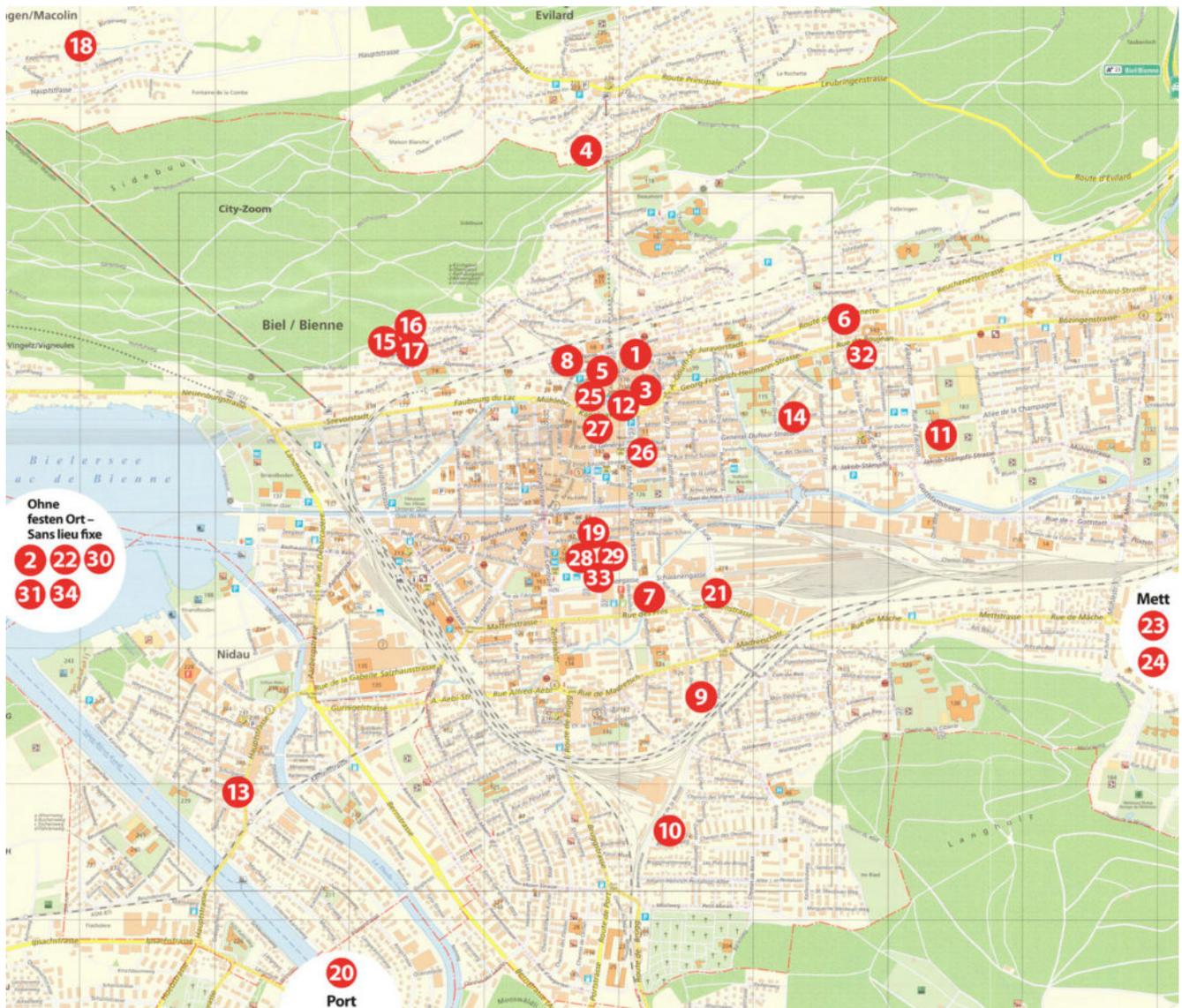


Transition Biel Bienne ist ein lokaler Zusammenschluss von regionalen Projekten, die sich für eine soziale und ökologisch verträgliche Entwicklung der Region Biel-Seeland engagieren. Seit 2018 sind neue Transition-Initiativen entstanden, Projekte haben sich entwickelt (siehe Karte unten). Ebenfalls gegründet wurde das **Réseau Transition Suisse Romande**, das seinen „Sitz“ in Biel hat!

**Im August 2020 wurde das 1. Nachhaltigkeitsfestival von Biel das „Biu en Vert“** lanciert. Es bringt die Bieler Transitionbewegung auf dem Terrain Gurzelen zusammen. Ein zweites Biu en Vert Festival fand im August 2021 statt, eine dritte Ausgabe im August 2022, die 4. Ausgabe am See auf der Neptunwiese im Jahr 2023. Im 2024 macht das OK eine Pause. Pro Ausgabe durften jeweils ungefähr 1'400 Besucher\*innen auf dem Festivalgelände begrüsst werden.

---

# Projektkarte und Liste – Sei Teil des Wandels:



1	Vision 2035, Zeitung für den Wandel	<a href="http://vision2035.ch">vision2035.ch</a>	<a href="mailto:info@vision2035.ch">info@vision2035.ch</a>
2	Permakultur Regiogruppe Biel	<a href="http://www.permakultur.ch/regiogruppe-biel">www.permakultur.ch/regiogruppe-biel</a>	<a href="mailto:permabiell@gmail.com">permabiell@gmail.com</a>
3	Terre Vision, Vetragslandwirtschafts-Projekt	<a href="http://terrerevision.ch">terrerevision.ch</a>	<a href="mailto:info@terrerevision.ch">info@terrerevision.ch</a>
4	Naturschule Seeland	<a href="http://www.natur-schule-see-land.ch">www.natur-schule-see-land.ch</a>	<a href="mailto:info@natur-schule-see-land.ch">info@natur-schule-see-land.ch</a>
5	Talent	<a href="http://www.talent.ch">www.talent.ch</a>	Jana <a href="mailto:regionalgruppebiel@talent.ch">regionalgruppebiel@talent.ch</a>
6	Les Ateliers Collaboratifs	<a href="http://www.atelierscollaboratifs.ch">www.atelierscollaboratifs.ch</a>	<a href="mailto:benjamin.clery@posteo.net">benjamin.clery@posteo.net</a>
7	AGGP, Arbeitsgemeinschaft für gemeinnützige Projektentwicklung	<a href="http://www.ag-gp.ch">www.ag-gp.ch</a>	
8	Edible, Essbares mit allen Sinnen	<a href="http://www.edible.ch">www.edible.ch</a>	<a href="mailto:post@anjafonseka.ch">post@anjafonseka.ch</a>

9	Arbre à palabres, Gemeinschaftsgarten		gemeinschaftsgarten@gmx.net
10	Blumengeschichten	www.blumengeschichten.ch	info@blumengeschichten.ch
11	Terrain Gurzelen Kinderbaustelle Gurzelen plus	www.terrain-gurzelen.org www.kinderbaustelle.ch www.gurzelenplus.ch	info@terrain-gurzelen.org info@kinderbaustelle.ch info@gurzelenplus.ch
11b	LangSamer	langSamer	georges@langsamer.info
12	Pour l'égalité animale (PEA)	www.asso-pea.ch	martin.gunn@asso-pea.ch
13	time-trade, Zeittauschbörse	www.time-trade.ch	info@time-trade.ch
14	Mantra und Meditation		francesco-camillo@gmx.ch, 032 341 44 24
15	einfachyoga, für innere Transition	www.einfachyoga.ch	info@einfachyoga.ch
16	mantramobile, chanten, singen, meditieren	www.mantramobile.ch	info@mantramobile.ch
17	Openspacenow Openspaceyoga	www.open-space-now.org www.openspace-yoga.com	info@open-space-now.org info@openspace-yoga.com
18	Selbstversorgung, Überleben, Wildkräuterkurse	www.müzu.ch www.wildkraeuterkurse.ch	info@müzu.ch info@wildkraeuterkurse.ch, 032 322 08 03
19	Repair Café Biel/Bienne	www.vereinfair.ch/repair-cafe	repaircafe@vereinfair.ch
20	Hobby, Garten, Permakultur		079 725 84 14
21	La ruche qui dit oui – Marktschwärmerei	www.marktschwaermer.ch	beatrizbaechler@gmail.com
22	Chefs en cuisine	www.chefsencuisine.ch	helene@chefsencuisine.ch, 078 951 48 83
23	Bieler Saatgutbörse	www.biellersaatgutboerse.ch	janosch.szabo@gmail.com
24	Dr Konfimaa, Verwerter von Frucht-Überfluss		Janosch Szabo: janosch.szabo@gmail.com
25	Altstadt, positiv (Urban gardening)		altstadtpositiv@gmx.ch

26	Grainothèque (In Bibliothek)	<a href="http://www.bibliobiel.ch">www.bibliobiel.ch</a>	<a href="mailto:biblio@bibliobiel.ch">biblio@bibliobiel.ch</a>
27	Äss-Bar Biel	<a href="http://www.aessbar.ch/biel">www.aessbar.ch/biel</a>	<a href="mailto:biel@aess-bar.ch">biel@aess-bar.ch</a>
28	Verein Fair	<a href="http://www.vereynfair.ch">www.vereynfair.ch</a>	<a href="mailto:info@vereynfair.ch">info@vereynfair.ch</a>
29	Ein Haus pour Bienne	<a href="http://www.hauspourbienne.ch">www.hauspourbienne.ch</a>	Mail auf Webseite: Home – Haus pour Bienne
30	Permavie	<a href="http://www.permavie.org">www.permavie.org</a>	Alain Emery
31	Critical Mass	<a href="https://facebook.com/criticalmassbielbienne/">facebook.com/criticalmassbielbienne/</a>	Manuel Schmid
32	re:format Schule der Selbstgestaltung	<a href="http://www.re-format.ch">www.re-format.ch</a> <a href="http://www.lebstdudeintalent.ch">www.lebstdudeintalent.ch</a>	Martin Albisetti, <a href="mailto:format@martinalbisetti.com">format@martinalbisetti.com</a>
33	IRYS, I Respect Your Sexuality	<a href="http://www.irys.ch">www.irys.ch</a>	Riccardo Licitra <a href="mailto:info@irys.ch">info@irys.ch</a>
34	Klimastreik	<a href="http://climatestrike.ch">climatestrike.ch</a>	
35	le bon sens, accompagnement écopsychologique	<a href="http://le-bon-sens.ch">le-bon-sens.ch</a>	Sophie Perdrix, <a href="mailto:sperdrix@le-bon-sens.ch">sperdrix@le-bon-sens.ch</a>
36	XR Biel Bienne, Lokalgruppe der nat. Bewegung	<a href="https://facebook.com/XRBielBienne">facebook.com/XRBielBienne</a>	<a href="mailto:xr-bielbienne@riseup.net">xr-bielbienne@riseup.net</a>
37	Réseau Transition Suisse Romande, siège à Bienne	<a href="http://reseautransition.ch">reseautransition.ch</a>	<a href="mailto:info@reseautransition.ch">info@reseautransition.ch</a>
38	Schlachthof – abattoirs, lieu de culture et de rencontre	<a href="http://schlachthof-kulturzentrum.ch/wordpress">schlachthof-kulturzentrum.ch/wordpress</a>	Mail an den Vorstand: <a href="mailto:office@lesabattoirs.ch">office@lesabattoirs.ch</a>
39	Der ORT (geschlossen)	<a href="http://der-ort.ch">der-ort.ch</a>	Christine Walser, <a href="mailto:mail@der-ort.ch">mail@der-ort.ch</a>
40	Feuerküche mit einer Priise Wildkräuter	<a href="http://www.waldmeisterin.ch">www.waldmeisterin.ch</a>	<a href="mailto:aline@waldmeisterin.ch">aline@waldmeisterin.ch</a>
41	Leihbaraobjets (Bibliothek der Dinge)	<a href="https://leihbaraobjets.ch/">https://leihbaraobjets.ch/</a>	<a href="mailto:info@leihbaraobjets.ch">info@leihbaraobjets.ch</a>
42	Fresque du climat	<a href="https://climatefresk.org/fr-ch/">https://climatefresk.org/fr-ch/</a>	local contacte
43	Räume für Träume – selbstbestimmtes Wohnen	<a href="https://raeumefuertraeume.ch/">https://raeumefuertraeume.ch/</a>	<a href="mailto:salut@raeumefuertraeum">salut@raeumefuertraeum</a>

Bereit für ein Engagement für einen sozialen und

umweltverträglichen Lebensstil?

Karte und Liste werden laufend erweitert. Melde deine Idee, dein Projekt, deine Initiative gerne an: [transition@vision2035.ch](mailto:transition@vision2035.ch)

Achtung (!) die Mailadresse [info@transitionbielbienne.ch](mailto:info@transitionbielbienne.ch) funktioniert nicht zum Kommunizieren, sie dient nur dem Versand des Newsletters.

### **Gemeinsam Zukunft schaffen – Presseschau und weitere Links**

Michel Maxime Egger war Gast in der Sendung Teleglise des Bieler Lokalfernsehen und legte die Beweggründe der Transitionbewegung dar:

Telebielingue-Beitrag vom 22. April 2018

Pascale Schnyder und Andreas Bachmann erzählten im Bieler Tagblatt über die Transitionbewegung:

Artikel vom 27. Februar 2019

Andreas Bachmann, Grafiker der Vision 2035, war zudem Gast in der BT-Serie „Mein Montag“:

Hier der Beitrag vom 31. August 2020

Das 2. Bieler Transition-Filmfestival fand Anfang September im Filmpodium Anklang:

Vorschau im BT vom 18. August 2020

Das 1. Bieler Nachhaltigkeitsfestival „Biu en Vert“ auf dem Terrain Gurzelen wurde von 5 Frauen auf die Beine gestellt:

Vorschau im BT vom 21. August 2020

In unserem Handeln orientieren wir uns unter anderem an der Philosophie der Transition-Bewegung Deutschlands und sind im Austausch mit dem Réseau Transition Suisse Romande.

### **Impressionen des Festivals Biu en Vert:**



Für die **5. Ausgabe des Festivals im August 2025** suchen wir motiviert Menschen im OK! Weitere Infos hier [□](#)





# PROGRAMM

- 14h-18h Kinderbaustelle
- 14h<sup>30</sup>-15h<sup>30</sup> Atelier découverte plantes sauvages  
Workshop zur Entdeckung von Wildpflanzen  
→ Stand 16
- 14h<sup>30</sup>-16h<sup>30</sup> Jeu de la monnaie  
→ Stand 12
- 15h Préparation et dégustation de spiruline  
→ à la serre / im Gewächshaus
- 15h Café de l'empathie/Empathie Kreis  
→ Stand
- 15h-16h Conférence Zéro Déchet  
→ SALON
- 16h-16h<sup>30</sup> Spectacle "Vive le sol!"  
→ Stand 1
- 16h-18h Café-discussion sur le thème de "Es lebe der Boden"  
de la santé dans une approche féministe et écologique  
→ à la serre / im Gewächshaus
- 16h<sup>30</sup>-17h Märchen für Kinder ab 5 und Erwachsene  
"Mutig wie der Löwe"  
→ Stand 16
- 16h<sup>30</sup>-17h<sup>15</sup> Atelier sur la gouvernance partagée  
→ SALON
- 17h Préparation et dégustation de spiruline  
(Préparation und Verkostung von Spirulina)  
→ à la serre / im Gewächshaus nurFR
- 17h Concert/Konzert Inilia  
→ Gradins/Tribune
- 17h<sup>30</sup>-17h<sup>45</sup> Märchen für grössere Kinder  
"Prinzessin Wiesenblüt"  
→ Stand 16
- 18h-18h<sup>30</sup> Spectacle "Lombic Circus"  
→ Stand 1
- 18h-18h<sup>30</sup> Conversation carbon  
→ Stand 1
- 18h<sup>45</sup>-19h<sup>15</sup> Conversation carbone  
→ Stand 1
- 19h Concert Nick Porsche  
→ Gradins/Tribune
- 19h Concert/spectacle  
Konzert/Show